

報日環循

西曆一千八百八十八年八月三號

仰江花十二員八至十三員
 車仔花十六員至十六員五
 方包花十三員五至十三員七五
 軟花十四員至十五員
 新地花十員五至十一員五
 洋花十三員六至十三員七五
 青菊粗紗八十五員至九十員
 山鷄藍琵琶芭葛紗全員至全員
 紅牛粗紗九十二員五至九十一員
 紅佛中步紗一百員至九十七員
 紅龍纏粗紗九十三員至九十二員五
 樹膠什葛紗九十四員五至九十員
 手拉七磅扣布一員七七五
 鷄墨七磅原布一員五二五
 什號白布二員八五至二員八
 十磅原布三員零五
 三百號白布二員八五至二員八
 六百號白布三員三五
 金虎白布四員五五至四員五
 七百五號白布二員八七五
 六鶴八磅扣布二員二五
 馬墨七磅正扣布壹員五五至壹員六
 冲猪頭七磅扣布一員八至一員七五
 鐘磬七磅扣布二員壹
 藍魚八磅四原布員八至壹員三五
 八雀七磅扣布二員五
 十雀八磅扣布三員二二五
 雁塔八磅扣布壹員七二五
 紅鹿七磅扣布壹員七五
 銀鳳八磅扣布一員六五
 八寶蓋八磅扣布二員壹至二員一五
 白洋布三員二至三員五
 廿四碼花加紗一員七五至壹員五
 色桂花三員六至三員七
 紅扯花三員五
 什色扯花布二員三至二員三五
 什色花布壹員七五至壹員七
 八磅七五紅布五員九
 二磅五洋紅布壹員七至一員七七五
 十四磅斜布二員四五至二員四五
 綠龍白竹布三員三二五
 什色馬尾緞一毫八五
 金紅羽紗十六員七至十六員六五
 棉花羽綢三員壹二五
 藍佛八磅四原布二員二至二員一七五
 銀牛七磅扣布一員四五至一員四三
 壹號元青羽綾十三員至十二員二五
 什色羽綢九員八至十員
 天青羽紗十六員至十六員五
 白紫紫布六毫三
 殺紫羅九毫二
 什色閃巾六毫至五毫五
 什色花羽綢四員六至四員五五
 素羽綢五員至五員四三
 龍頭紅碑機七員八
 箭鹿紅畢機七員四至七員五

壹號企頭呢二員六至二員七
 上衣着呢一員五至一員六
 雞囉紅絨六毫九
 棉羊絨一員至一員零五
 雙工紅絨七毫二至七毫四
 全毛厚佛蘭絨四毫四
 縐地薄佛蘭絨三毫二至三毫二五
 尺二黑硬剪絨一毫六至壹毫六五
 壹號尺五黑軟剪絨二毫三五
 十磅洋氈四員五至四員三
 十二磅洋氈五員二至五員五
 十三磅洋氈六員
 金山水銀現每担五十六員
 玻璃片三員二至三員二五
 正蚊氈青銅二十一員至二十員零五
 威仁氈青銅二十員至二十員零五
 青銅片小板二十一員二五
 日本花巾二十四員五至二十四員
 白鉛六員七至七員
 白鉛六員七至七員
 瑞國軟扁鐵四員至三員九五
 線圓鐵枝二員九至二員九五
 英國壹六鐵枝二員七至二員六五
 集港壹六鐵枝二員五至二員六
 英國鐵線十一至廿號六員五五
 集港鐵線十一至廿號六員五五
 英國方圓扁鐵二員二五至二員三
 集港方圓扁鐵二員二至二員二五
 英國軟白鐵五員二至五員二五
 集港硬白鐵五員一五至五員一
 舊山馬甲鐵二員一至二員零五
 新山中馬甲鐵二員一至一員九五
 英國鋼三員七至三員六
 瑞國鋼四員至四員二
 雲南錫二十四員至廿四員五
 豐興錫二十九員五至三十員
 臺灣樟腦十四員至十五員
 洋硝六員至六員二
 日本硫磺二員至二員八
 公犀角三千五百員至三千一百五員
 父粉三百員至三百二十五員
 原桶木油六兩至六兩二
 原桶生油六兩八至六兩五
 上火車米一員七三至一員八五
 中火車米一員六至一員五五
 一號安南占米一員七四至一員七五
 蔴包營占朴一員八至一員九七
 安南更米一員四五至一員五
 火車安南更米一員五五至一員六
 一號安南更米一員三七至一員四
 新白壳荳二員至二員零五
 黑皮青肉荳二員至二員零五
 新黃荳一員九至一員八五
 新青荳一員九至一員八五
 四川白蠟七十三員

啟者香港上環大馬路門牌第三百三十六號有孚號承辦外洋軍裝器械應期不悞價甚相宜 諸尊光顧請移玉面議是禱
光緒九年四月念三日孚號謹啟

沙 藤 發 客
 啟者本號現專做上
 等槽口藤骨仔藤及
 各款藤皮上好沙絲
 元心骨俱備貨真價
 實 貴客光顧請移
 玉步到西營盤海傍
 二約坐南向北開張
 特此佈聞 六月
 十二日 西海傍
 怡泰沙藤店啟

選

署兩廣總督臣曾國荃廣東巡撫臣裕寬跪
同鄰佑將逆犯李志林傳案並據屍弟官舉功呈報
轉同犯妻李聶氏等訊諭詳此
奏為審明茂倫重犯按律辦理恭摺仰祈

錄

從常被斥罵光緒八年八月十四日李志淋之妻李轟氏往母家省親未回十六日下午

京

署縣訪聞獲犯詣驗傳集犯親鄰佑連犯解省飭府審擬由司解勘提審供認前情不諱

報

自願將省間擬斬李志淵逃走市曹等處各犯將首級解回犯事地方懸竿示衆以昭省釋兇刀據供丟棄無憑查起除供招咨部外所有審辦茂倫重犯緣由臣等謹合詞恭

年髮檢各匪相繼滋擾先經設局辦理防堵事宜旋因支應征勦各路官兵事務紛繁奏設爲軍需局由司道總理局務督同委員辦理軍需事宜又因報銷緊要續設報銷局暨糧臺分派委員各司其事俾有專責而免稽延歷經奏咨在案現准戶部咨行議奏軍需善後報銷內外辦法章程內開軍需與善後應分爲二端現在新疆定營勇未盡遣撤各省協餉仍前接濟應令截至光緒八年十二月底止用欸作軍需報銷九年正月以後用欸作爲善後報銷此外各省軍務早平自應統歸善後報銷毋庸仍前軍需名目等因當經檄行欽遵去後茲據該司道等詳稱嗣後凡有應辦軍需事宜以及收發餉項查造報銷一切案欸自應遵照定章自九

年正月以後作爲善後報銷統歸一局會同糧臺分晰辦理並刊就河南善後報銷總局篆文關防一顆於四月二十日開用其舊用河南軍需總局關防即日銷鑄等情請奏前來奴才覆查無異除分咨查照外理合附片具陳伏乞 聖鑒謹 奏軍機大臣奉 旨知道了欽此

娘豐

盜治畫勳迴環燈火連宵笑言達旦箏瑟盈耳杯盤狼籍鬢影花香恒令冶遊者樂而忘返
 者非歟近聞有夜遊之說則又刑開主面者緣有等少手子角至則誰藏不能爲長夜之

乘興

而來興盡而返獨來獨往人不及覺此所謂夜遊者也爲父兄者其知之否○索借案銷

逃提

審數堂葉某自知理屈情甘抵罪乞將案註銷昨日蕭太守批出成紹煌稟詞有云此案

罪

悉照本國刑律辦理所以示畫一土麥凌也而泰西人之來我中國者則不然西人與西
 保領附同日批出街坊偷事潘福肩奠文輝等云已于盛紉煒請內批示明白矣靜候保

人與華人固則創爲會審之說藉口於中國刑律較泰西加嚴且有刑訊之故若乃華人與華上而謀謂此我國西國所用之人也豈知西國之所用實爲中國之所生使中國不生此人西國豈而一案固應歸華官獨斷獨行之也乃計不出此始則索之於官場繼則探之於押所終且於公堂爲試有執公法以相詰問者西人其將何詞以對且事後自思得毋有悔於厥心乎然此猶關寬生者受屈仍無關乎重輕也惟古語有云防民之口甚於防川川壅而潰其傷必多民怨而鬱談巷議嘖有煩言咸抱不平矣倘有狡黠之徒計欲從中滋事昌言於衆謂身充西役可以制人論抵國法有所難加天良有所不計誓除此害以甦民命一夫夜呼應者四起咸向西人尋釁後罪人以謝而事出倉猝其被害者尙堪設想哉況乎民心積恨咸有及汝偕亡之思或有出乎辛中外一家無分畛域之時又何必逞一時之氣以爭一事之勝也竊願西官平心靜氣以思之

靖地方然匪黨究屬烏合之衆離黨徒繁多而螳臂難當隆車探聞軍兵將到亦即解散不敢抗拒十五日倫敦電音言英廷以駐劄密達嘉士嘉領事員缺特調現任南亞美利嘉洲蘇連南地方領事晏尼士刺往補其職焉二十八日英國發來電音言英人占士加里在依里斯巴富卑被人用鎗轟斃電文祇此詳未得悉又電音言意大利國嘉沙列斯澳刺地方忽爾地震其勢頗烈屋宇傾塌着不可勝數壓斃人命甚千是亦一大劫也

炮船來華 德國信息言前傳德廷因中法齟齬差李丹崖得悉此耗即往見提督嘉卑尼商議若航工刻期駛船來華船上則豎中國旗幟以免法俄廷現聞中法二國因越南之事致形齟齬勢將釋嫌修好化干戈爲玉帛焉○德國郵音 德國資得力特委高路士公爵前來授以總統之職俟日由伯靈都城啟行擬先到橫濱附航往紐約再謂中國現有文書移咨伯靈都城某兵衣店着甘西人裝束抑傳說之訛也○公使東來 俄國信程前來赴任矣○新派領事 日本信息言英廷

相具陳

皇太后 皇上聖鑒勅部查照施行謹 奏軍機大臣奉 旨刑部知道欽此

羊 六月二十七日 督撫憲轅報 補用府鄧稟知委赴上海公幹御南海典史周維屏
補用道庫大使王澧俱稟知府委武場步箭監範先用鹽巡檢朱煜稟謝留辦長洲洋
藥稅務即補縣褚瑛稟銷查番禺監羈差稟知本日進保甲局候補縣丞黃貴生稟知
委解關庫京餉稟辭○六月二十六日二十七日 督憲武弁轅報 記名總兵陳新
城 光稟辭往六門緝私廣協右營守備李世傑稟知明早往東較場閱看武童馬箭南韶
新 鎮左營中軍守備羅楚稟到來省請餉稟辭押餉回營標下承襲雲騎尉黃國彬稟謝
海關差使廣協右營右哨千總成傑稟謝委稟呈履歷補用千總謝鳳揚稟知赴轅傳
驗看稟呈履歷○迭控不休 昨錄吳姓孝廉控告劉炳昌以五品冠服殮其父劉標
謂標曾充縣差役有襲名器由縣而府均批傳兩造到案質訊茲聞前日再有稟詞欲
聞 赴廣州府不准則將上控云按濫竊名器以殯親意欲榮其親也詎知訟由此起乎噫
謂其

京之一珠
此所謂銷
默而思作
物叙幽情
前錄葉
鬧逞兒
公論難
係公提集
經提集
籍將案
稿抄附

中 外 新 聞

論會審曹姓命案 曹錫榮以上海租界僱用之巡役因命案被拘其是否真兇原
有意爲曹姓不平以致西差則持械入城西官則藉怒釋犯而旁觀之人目擊情形
約凡屬西人無不譽領事而抑華官蓋其意以曹姓係捕房中人縱犯有法在華官
人在街高聲歌唱及夜將半羣赴奧國公館謁見夏領事申賀又唱曲數支大呼三
一案辦理得宜哉在滬上華人耳有所聞目有所見情殊憤恨究屬無可如何然天
商中士氣醜之雄是其習慣往往陵蔑華人挾制華官自鳴得意原不足與之深較
可以維持商務而顧全和局也若必先存意必固我之私動輒恃氣則公法家所論
小心謹慎惟恐稍不合宜尤當純任自然持重穩固不至撼動遇事以和平處之不
姓一案無論以中國之人犯中國之法理應歸中國之官審辦而西官不必與聞也
供果有冤抑西官祇可會同妥商以爲平反然已迹涉嫌疑想智者亦斷不爲矣善

訟悉由西官審判西訟而必鰓鰓焉越俎何從而用之是曹姓上逞其私見爲所欲一人一事即死者含其禍必烈今華人里死命縱犯重案不須雖藉朝廷威力悉誅料之外者在也則以求保此太平之局也

電音彙述 英國遞到郵簡言六月初七日接有孟買電音得悉嘉沙辣地水深四丈有奇附近各處俱罹於厄卽蘇辣城中亦成澤國歷兩晝夜水葬身江魚腹者六人附近溺斃多少則猝難查悉田園屋宇被水淹沒蓋以鵝鵠鳩形殊覺傷心怵目所喪財賄亦值不貲誠鉅災也是處善士見嗷鴻得盧卑四萬枚矣西人占士旅居其地聞此善舉亦慷慨爲懷特助盧卑五都倫敦電音言下議院昨經開門會議有外務副大臣對衆言曰現聞波斯得預聞殊所不解也以愚見測之我英國當守一千八百八十一年兩國所也初九日刺高亞電音言初二日印度鴉塞地方之兵不知何故往攻夏辣爲夏辣所敗鴉塞兵未悉尙謀報復否也十二日法都巴黎斯城電音言比行劫掠勢甚猖獗守土兵差竭力捍禦始不得逞法廷聞之深恐潰癰之患

事避嫌疑不敢將鎮遠鐵艦駛來中土茲聞中國駐德欽事嘉提督慨然代爲轉奏德廷並同赴土鐵甸船廠延請人見而生疑焉○俄國勸和 俄都聖彼德羅堡信息云決裂深恐於通商大局有礙擬派大臣出爲調停俾兩國信息言德廷現以駐紮中國各口岸之炮船需人管理庶事權畫一得專責成焉公爵聞命卽於西歷六月二十九金山等埠游觀一週然後前來中土接任視事焉信息又製洗水陸軍兵號衣甚夥所值不貲豈中國營兵亦改作息謂俄廷新授駐中公使夏雲波現已由聖彼德羅堡起現委西人占士爲駐劄日都副領事想不日卽赴新任矣

法兵實數 西報謂茲據法人班士晏人加以數次調到之兵一萬六千名計之誇大其詞也至兵船則現有鐵甲船三百艘每輪船約載炮二十尊民船則皆駐於東京以便與黑旗決勝負者也抵港下午牽之登岸帶往堅歷地馬房因在船備受風濤掀簸驟致瘦瘠必須云土地列士太晤士日報館因法越相港以便取道前赴越南遇有戰務情形利倫現由中土同英供職經英廷派往

謹附片陳奏伏乞 聖鑒訓示謹 奏軍機大臣奉
旨吏部議奏欽此○成字片 再豫省自咸豐初

溺斃 某甲者操舟爲業而又善于泅水雖兩岸相距丈之遙亦能游泳以渡人呼以混名曰水鬼近年某鄉僱爲舵工辛餼頗昂因甘識水性也前數日渡船駛至颶風吹溺搭客繼遭滅頂之凶而多有生還者惟此舵索纏繞其足欲脫不能以致墜于波際因而溺斃當請其早已逃生及至浪靜波平屍浮水面纜索尙繫其知其溺死焉以舵工善泅而溺亡何其俗云天師遇鬼發一笑○屍首莫明 前數日南海縣委員相驗省港吊頭男屍身一具既無銀兩亦無行李似有病容說者因病欲回省調治纔及抵岸遂致身亡偏問行人并無

不難水落石出乃閱上海中西各報所錄似乎西人皆有以爲領事之有胆氣者有以爲華官之少胆氣者大且爲少存體面也故當會審之後曹既保釋竟有數西聲祝其長壽後又往美領事署賀德領事豈非以曹姓小事每以激而禍愈烈其端雖微其終難測西人自通惟以西官之所自處公法具存似宜遇事務在持平方使臣處世之道謂公便與人相處貴乎無我一舉一動可任氣云云豈非與之相反而天下從此多事哉故曹即謂犯事在租界內例有會審之條似亦宜由華官訊訊報之言曰泰西規例凡他國之寄居本國者苟或

於前數日因霖霖不輟以致山潦漲發河水泛溢平勢漸殺然尙一望汪洋陸路如巨浸焉蘇辣城中居民計貧民蕩析離居流離失所者約有數千幕天席地野心焉惻之特倡義舉各解囊資妥爲賑恤現經湊款萬不日委派同人馳往災區分別施賑矣同日英俄國業立和約分畫鴻溝各守邊圉惟我英國皆未立和約凡事遵照辦理不必因俄有新約遂有所變更時耀武揚威自謂無敵詎料主客勢殊勞逸形異致爲異地方有土人不靖於前日聚集於勞伯士威處肆貽延蔓之災特調軍兵馳往剿辦以期殄滅醜類

稱說法人現在越南募有土人充當兵勇計有五萬
過六萬餘人耳前傳法兵共有二十餘萬乃傳說者
艘炮船五艘又在香港購輪船二艘在東京賃民船
載戰炮二尊至六尊不等約計共有炮一千四百尊此
運馬至港 寶生輪船昨由上海載有馬五十二匹
養俟肥壯後乃運往海防以備法軍需用焉蓋各馬
意調養始能解交法軍也○留心戰務 南洋信息
欲悉軍中情事特着探訪人科路附搭鐵行輪船來
即行刊報焉○英國郵音 倫敦信息云英國副將巴
士拔機噐廠總理庶務焉○拯溺有功 爹厘亞輪

船舵工湯馬士昨因輪船駛至中途瞥見有孩童翻墜水中不禁義形於色奮不顧身從船躍下拯救以回船主以其仗義堪嘉特給以金牌俾昭獎勵焉○開河助費 西字報謂西國輪船公司現開開濬蘇彝士運河之事皆欲成此美舉會議集資十萬以助開河工費焉○港案瑣錄 昨錄瞽目人命案現經巡理府傳訊有証人供稱當兇手持刀尋仇時適在別房惟聞死者喊救究不知其詳也官命押候明日再訊同日又訊小販林亞亨私藏烟膏未領牌照遂判罰銀二十圓不完罰款則繫獄一月抵銷

火前星波能衣等
船往架鹿蘇士埠
啟者本行有火船
壹隻名花倫拿準
期七月初壹日開
行前往星架波卑
能咸北順埋蘇衣
士如貴客欲搭船
附貨者祈請至本
行面議
六月廿四日
禪臣洋行啟

啟者本行有火船
壹隻名晏拿厘定
期初八日下午四
點開行前往砵衣
沙卑付及急地
厘沙卑付及急地
星架坡等埠如
貴客欲附貨搭船
者請至本行面議
五月廿八日
德忌厘士行啟

往汕頭廈門福州
啟者本行火船壹
只名南澳改期於
本月初壹日正午
開行前往汕頭廈
門及福州埠如
貴客欲附貨搭船
者請至本行面議
光緒九年 正月
六月 廿六日
德忌厘士行啟

啟者本行有火船一隻名爹厘士準
七月初二日下午三點開行前往古
達及新打根埠如貴客欲附皆搭船
者請至本號面議
癸未年羊月
六月廿七日
德忌厘士行啟

往汕頭廈門福州
啟者本行有火船
壹隻名廣東準期
於七月初四日正
午開行前往汕頭
廈門福州等如
貴客欲搭船附貨
者請至本行面議
光緒九年 辛巳
六月 廿九日
德忌厘士行啟

火船前雪狼濱打等
船往梨厘砵運埠
茲者本行火船一隻名臺灣約期於七月廿三日開行前往雪梨利畔砵打云等埠如貴客欲搭船附貨者請至本行面議
癸未年 吉昌
六月 廿九日
太古洋行啟

往星架坡倫敦等
茲者本行有火船
壹只名曰加倫約
期七月初二日開
行前往星架坡庇
能倫敦蘇士如
貴客欲附貨搭船
者請至本行面議
光緒九年
六月二十日
太古洋行謹啟

啟者於七月初壹日禮拜
五上午十壹點鐘在泰和
貨倉有水漬六磅原布八
包出投以價高者得限議
即日出清不得過夜現銀
交易 貴客看貨議價下
槌之後倘有錯漏買主自
理特此聲明 丑。告
光緒九年 六月廿九日
曉士力謹啟

啟者文咸街門牌第一
十六號萬順行內中有
新榮源內劉亭記之股
份於六月三十日退出
即日交易清楚以後本
行生意盈虧與新榮源
劉亭記無涉特此聲明
以免後論 光緒九年
六月三十日 萬順行謹啟

眼藥發售

杏莊主人有眼藥賣每包現收銀
七分二凡有眼痛眼熱眼針眼
太陽眼蓋無力舉起之類用此藥
散沖滾水熏眼一次可以全愈實
為眼科捷徑能勝食藥百倍也
一在香港上環大馬路街口廣
記錢櫃 一在樂欄街萬昌京果
店代賣



杏莊主
人謹啟

中國生前擇繼 死後過繼
夫嘆一趁出墮者也 繼者子孫身家特
以擇繼以免

人之子嗣爲艱者今之人年過中年無兒夫妻商議擇繼養子承嗣生前揀擇或擇賢能或同姓異姓必取其合心乃擇爲己子便如己子後長大親與婚娶後座下男孫長者使爲嫡孫古云有假子無假後後生有親子與前擇繼之子視同一體不得分爲彼此一死後過繼者守孝便是孝子慈孫若赴音俱係繼子嫡孫主持名字者毋交違禮守孝便是孝子慈孫若赴音俱係繼子嫡孫主持名字者毋交多寡則各子孫瓜分一份此係中國規矩准乎人情矜卹孤寡之人死後過繼公論之意也專特書明中國生前擇繼死後過繼規矩後人亂紊爭鬪之致烹焉

綿遠堂稿

三〇

火船 前上海廈門天津等埠
啟者茲本行有火船一隻名濟申定期初二日正午開行前往上海廈門寧波煙臺牛庄天津漢口洋子埠貴客欲搭船附貨者請至本行面議
光緒九年 早吉
六月 廿五日
太古洋行謹啟

啟者本行有火船一隻名晏之施士約期七月初九日開行前往星架波鹿能倫敦蘇士貴客欲附貨搭船者請至本行面議
光緒九年 乙巳 六月 三十日
太古洋行啟

啟者中環結志街門牌
第貳拾貳號萬益押架
上貨物舖底什物項與
李錯承頂候贖如萬益
押已前如有與各號生
揭會項担認來往各銀
兩祈向萬益舊人辦理
與李錯無涉特此佈聞
光緒九年六月二十日
李錯 告 白

啟者結志街門牌二十
二號萬益押各東志圖
別業將本押全盤貨物
舖底頂與李錯翁承受
即日交易清訖萬益押
並無揭借担保少欠人
家數目等情特此聲明
以免後論

光緒九年六月廿七日
萬益押告白

永勝街大德告白

啟者香港上環永勝街第十四號門牌大德鑄銀店得異人秘授良方製有戒烟丹發售雖老年大引刻日可能戒斷更保飲食勝常誠爲中外之聖方也 貴客光顧請移 玉趾 本號常有滙駁呂宋銀兩

六月初十謹啟 二十四

敢者省城西關寧遠坊
均安泰記洋燈店司事
人李耀珍今經自行辭
職此後均安泰記生意
事務概與李耀珍無涉
李耀珍名下之事亦與
均安泰記無干特此佈
聞
光緒九年 六月吉日
均安泰記謹白

火船往新金山當梨打等運
啟者本公司有火船壹隻名飛龍準期七月初五日開行前往新金山硨打運谷當庇厘士濱雪梨梨厘濱等處客欲附貨搭船者請至本行面議
癸未年二月廿五日
六月初廿壹日
切行公司謹啟

火船 啟者本公司有火輪
船壹只名打架芝高
仔路於六月廿七到
港七月初四日下午
四點開行前往長崎
神戶包駁橫濱春
寶號如有搭客附貨
者請至本公司面議
六月 廿四日三三
三菱火輪船公司啟

茲者本號有火船
壹隻名衣乎賦拿
準六月三十日落
貨至七月初三日
開行前往安南西
貢如 貴客欲附
貨搭船者請至本
號面議 癸未年
六月廿七日午吉
瑞成號啟

啟者本號有堅固火輪
船一隻名臺灣準期於
七月十八日開行前往
砵打云谷當急頓卑
厘十濱雪梨美利畔鳥
絲倫并新金山等埠
貴客欲附貨搭船者請
至本號面議此佈
光緒九年六月廿三日
上環南泰號啟

本公司今寫到德忌利士輪船
一艘以來往古達山打根者其
華人客位水脚則每位收銀七
圓茲將前往彼處船期列後一
由七月初二日啟行一由八月
初一日啟行一由九月初六日
啟行一由十月初四日啟行一
由十一月初二日啟行特此佈
告週知 癸未年六月廿七日
北檳島公司謹啟

保險公司派息
敢者仁和保險及濟和保險應得股息准於六月十五日開派按月息壹分算請有股諸君携息摺到本局收取特此佈聞
光緒九年
六月十四日
香港輪船招商局啟
廣州

安泰保險公司告白

啟者本公司爲慎重銀兩數目
事經集值理議定除照舊章按
日鈔送月結單俾憑查核有無
錯漏外另特設收銀簿一卷凡
賜顧寶號於交銀時請憑本公
司收銀簿自行書明交銀多寡
庶得查對如或交銀不書明簿
內不得作實特此佈聞

光緒九年 六月 十六日

安泰保險公司謹啟

啟者合德堂頂受西約海傍街
四十九號門牌安源雜貨米店
確磨什物一概共銀五十五員
自頂後任由合德堂改號開張
倘日前安源欠到各賬會項係
歸安源舊人自理與新承頂人
無涉日後合德堂生意興隆亦
與安源無干特此聲明以免後
論
光緒九年六月廿三日
合德堂謹啟

啟者今有屋宇十八間出賣一在歌賦街門牌第二號四號六號八號十號十二號十四號此屋七間每間價銀二千七百大圓每間大約收租銀三十圓一在押巴甸街門牌第十三號十五號十七號二十一號二十三號二十五號此屋六間每間價銀二千六百大圓每間大約收租銀二十八圓一在荷李活道門牌第八十三號八十五號八十七號八十九號九十一號今將此屋宇逐間出賣或成段賣亦可諸君如意欲買者請到本寫字樓一問便知 六月初十日 機地士啟 一三

帆船租賃

啟者茲在港有能保家
一號二枝半桅夾板帆船
船壹隻可能裝米八千
餘担如有 貴商買票
租往南北各埠請移玉
至文咸街門牌七十二
號萬源隆內相商便是
特此佈聞 謹啟

光緒九年六月十四日

萬源隆 謹啟

韻府減價

縮本佩文韻府現存無多特爲減價俾公同好諸君光顧請到循環日報館面議即成

謹啟

英國 屈臣氏 戒煙 洋煙 精粉 發售

戒煙精粉功用說 戒煙精粉者乃本局獨得祕法不惜工本務期剋制洋煙之癮無碍吸煙之人令其自然戒斷永無後患與別家所售戒煙諸藥迥不相同歷蒙 中國列位大學士督憲撫憲各大人獎譽幸已京省馳名矣惟近日如屈爲佈散謠言似謂服此戒煙雖斷癮而難保無虞等語則大負本局立心與 中國除害之意況且服此不獨斷癮兼可令人健飯身體日壯請看以下容君緝熙辨惑論與抄釋中外西報自富了然幸勿爲浮言所阻致誤有志戒煙者之大機會也於本局實爲厚望焉 每包銀七毫

容緝熙辨惑陳情論蓋聞訛言之起以惑而生謠諑之興非詳莫辨僕身受屈君之德耳聞屈君之謫德國不敢忘讒尤不敢諱也憶僕以煙癮痼癖失足英年日月遷流羈身廿載自戊寅歲春夏之間忽悟迷機苦脫籠而無術思登彼岸縱呼楫以何能不意梓鄉驚江旋識屈君之面竟爾將航渡世務期仰已之忱遂惠我以靈丹起沉痾於反掌固已恩憑額頌藉日報以揚名澤本朋淪異風聞而紀實矣乃者人言伐異衆論黨同謂丹竈功高縱挽沉淪於一旦恐黃泉路近空悲拜賜於三年僕爾時聞語心驚撫與色變既將疑而將信詎不懼而不憂無何三易炎涼胸穴屢過而幾經霜暑馬齒仍增轉覺體健身強予必向青囊而藥乞神清氣朗無虞當白晝而魔纏東坡老今又重來諸葛君依然不死在人則幾疑再世在僕則實戴二天則所謂舊藥復萌移花易莖固本未落而石已出瓦遽解而冰旋消者也僕有意共渡滄海迷津不惜殷勤剗白願同人早離苦海無妨亟切垂青將救難除災覺濟世尙多寶筏俾醉生夢死知曉時可放屠刀則僕今日之旨固以詰一己之歎亦以造斯人之福豈特爲屈君解嘲破讒而已哉

抄譯中外西報選錄辛巳年廿日中外新報有苦海慈航一段係由西
字新報繹出據稱英國駐川領事巴公名嘉者由四川重慶郡寄信來云
言及鴉片久爲中國患他常疑無藥物可戒不料於公餘遊歷至鄰壤左
近之志和營見有操舟人久染煙癖欲戒無由屢蒙中國戒烟丸散雖覺
小效而引終難斷且因戒烟之故致染沉痾幾罹不起無何而本局戒烟
精粉至川該舟人聞此洋藥善能戒烟得未曾有又以其名與白礪粉及
各款藥粉不同其功用自異遂購而服之不旬日老癮戒斷已於目擊其
事不禁深心歎服本局精粉爲獨出神奇故郵寄此信託新報館錄入特
爲華民之染烟患者告云審是則精粉戒烟奇效不獨中國官商見賞今
又爲外國遠宦所嘉可知誠無僞飾凡有志戒烟者請勿懷疑觀望可也
香港 英京 省城 上海 福州 呂宋 屈臣氏大藥房 謹啟

